



Distr.
GENERAL
S/9013
18 February 1969
RUSSIAN
ORIGINAL: FRENCH

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ КАМБОДЖИ ОТ
17 ФЕВРАЛЯ 1969 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА
БЕЗОПАСНОСТИ

Имею честь заявить решительный и исполненный негодования протест против безответственных обвинений, выдвинутых тайландским правительством и содержащихся в письме, которое оно Вам направило 10 февраля 1969 г. и которое было опубликовано в документе S/9003 от 12 февраля 1969 года.

По поручению моего правительства позволяю себе уведомить Вас о том, что фактически произошло 4 февраля этого года в момент нарушения неприкосновенности территориальных вод Камбоджи вооруженными тайландскими рыбацкими лодками, за которыми последовало нападение, совершенное тайландским военным кораблем на корабль камбоджийского военно-морского флота.

4 февраля 1969 г. около 6 часов утра несколько вооруженных тайландских рыбацких лодок были обнаружены кораблем камбоджийского военно-морского флота, патрулировавшим в открытом море вблизи Кох Йор (провинция Кох Конг). Эти тайландские лодки тайно занимались рыбной ловлей в камбоджийских территориальных водах в месте, расположенном в 5 морских милях от Кох Йора и в 3 морских милях от внешней стороны морской границы.

В ответ на обращение камбоджийского корабля с помощью световых сигналов, в соответствии с международными правилами, тайландские лодки ответили огнем из автоматического оружия.

Корабль камбоджийского военно-морского флота был вынужден ответить на огонь, и ему удалось спастись в тайландскую лодку, которая была покинута экипажем. Эта лодка была захвачена и затем взята на буксир, чтобы быть переданной на базу кхмерского военно-морского флота.

По пути на базу корабль камбоджийского военно-морского флота встретился с кораблем тайландского военно-морского флота, вторгшимся в территориальные воды Камбоджи и первым открывшим огонь по камбоджийскому кораблю.

Перестрелка длилась сорок минут и затем тайландский корабль отошел в направлении Кок Кут на тайландском берегу.

Камбоджийская сторона не зарегистрировала никакого ущерба, но захваченная тайландская лодка пошла ко дну во время этого столкновения.

Подчеркивая, что версия, представленная тайландскими заявителями, противоречит истине, напоминаю, что Камбоджа часто была жертвой тайландской агрессии как на суше, так и на море, что и доказывают многочисленные письма, который я имел честь направить Совету Безопасности.

Только с января 1968 г. Камбоджа зарегистрировала 34 случая нарушения своих территориальных вод вооруженными тайландскими рыбацкими лодками, которые вели себя как пираты в территориальных водах своих соседей.

В целях информации позволю себе сослаться на статью, опубликованную 21 ноября 1968 года в рангунском журнале "Гардиан", в которой сообщается, что тайландское рыбацье судно "Тэнкэй", нарушив территориальные воды Бирмы, открыло огонь, приближаясь к кораблю бирманского военно-морского флота. Взятые в плен через полчаса судно "Тэнкэй" имело на своем борту 16 тайландцев, из которых 1 был убит и 3 ранены.

Нарушение камбоджийских территориальных вод 4 февраля 1969 г., за которым последовало нападение, совершенное тайландским военным кораблем против корабля камбоджийского военно-морского флота, является чрезвычайно серьезным актом агрессии, за все последствия которого отвечает исключительно правительство Таиланда.

Королевское правительство заявило решительный протест правительству Таиланда и потребовало, чтобы оно приняло соответствующие меры с целью не допустить повторения подобных преступных актов провокации и агрессии.

Буду признателен за распространение текста настоящего сообщения в качестве документа Совета Безопасности.

Примите и проч.

Хуот САМБАТ
Постоянный представитель Камбоджи